Les Services linguistiques de PwC prennent en charge les besoins des clients de PwC en matière de traduction. Ils assurent une traduction spécialisée pour les documents comptables et financiers et autres types de communications publiés en anglais qui exigent une traduction vers le français.

**Fonctions du stagiaire :**

Après de courtes formations sur nos logiciels, exigences particulières et processus des Services linguistiques de PwC, il sera demandé au stagiaire d'assurer des tâches de prétraduction, d'alignement, de relecture et de correction d'épreuves, ainsi que d'autres tâches connexes.

**Environnement de travail :**

Le travail s'effectue au domicile du stagiaire en raison de la pandémie de Covid-19. La personne choisie recevra un ordinateur portable configuré à l'avance ainsi qu'un deuxième écran au besoin. Nous utilisons des outils technologiques collaboratifs, nous permettant d'assurer une formation et un encadrement adéquats des stagiaires, même dans un contexte de travail à distance.

**Exigences particulières :**

Le stagiaire doit avoir des habiletés technologiques et un intérêt pour les outils d'aide à la traduction. Un intérêt pour le domaine financier constitue un atout, mais n'est pas une condition *sine qua non*.
À noter : Dans le cadre régulier du travail d'un stage, il n'est pas demandé de traduire. Toutefois toutes les tâches du stagiaire sont des tâches relatives au métier de traducteur comme la prétraduction, la relecture et la correction d'épreuves.

Merci de communiquer avec moi par retour de courriel si nous pouvons faire appel à vous pour recruter ces personnes ainsi que de la façon appropriée de les recruter.

Cordialement,

***Sylvie Benoit***

PwC | Senior Manager, Certification / Assurance

T : +1 514 205-5679

Courriel / Email : sylvie.benoit@pwc.com

PricewaterhouseCoopers LLP

1250, boulevard René-Lévesque Ouest, bureau 2500, Montréal QC H3B 4Y1

<http://www.pwc.com/ca>

*PwC est un milieu de travail flexible. Je vous envoie ce courriel maintenant, mais je ne m’attends pas à une réponse ou à une intervention de votre part en dehors de vos heures de travail.*

*At PwC we work flexibly - so while it suits me to email now, I do not expect a response or action outside of your own working hours.*